

Izha je vsaki dan
il ob nedeljih in praznikih ob 5., ob ponedeljkih ob 9. zjutri
časnične številke se prodajajo po 3 tveč. (6 stotink)
v smislu tobakarnih v Trstu in okolic, Ljubljani, Gorici,
Trstju, Št. Petru, Sežani, Nabrežini, Sv. Luciji, Tolminu,
Ajdovščini, Postojni, Dornbergu, Solkanu itd.
VSE OGLOSOV se račnajo po vrstah (široke 73 mm, visoke
1 mm); za trgovinske in obrne oglase po 20 stotink;
za osmarnice, zahvale, poslanice, oglase denarnih zavodov
po 50 stot. Za oglase v tekstu lista do 5 vrst 20 K, vsaka na
četrtina vrsta K 2. Mali oglasi po 3 stot. beseda, najmanj pa
po 10 stot. — Oglase sprejema Inseratni oddelek uprave
Edinosti. — Plaćuje se izključno le upravi „Edinosti“.

Edinost

Glasilo političnega društva „Edinost“ za Primorsko.

V edinosti je moč!

Mesečna priloga: „SLOVENSKI TEHNIK“.

Naročnina znaša
za vas leto 24 K, pol leta 12 K, 3 mesece 6 K —, za
naročbe brez dopolne naročnine, se uprava ne ozira.
Vsi dopisi naj se pošljajo na ureinštvo lista. Neprakovan
pisma se ne sprejemajo in rokopi se ne vrnejo.
Naročnino, oglase in reklamacije je pošljati na upravo lista
UREDNIŠTVO: ul. Giorgio Galatti 18. (Narodni dom)
Izdajatelj in odgovorni rednik ŠTEFAN GODINA. Lastnik
konsorcijskega lista „Edinost“. — Natisnila tiskarna konsorcijska
lista „Edinost“ v Trstu, ulica Giorgio Galatti št. 18.
Poštno-branilnični račun št. 811-652.
TELEFON štev. 1157.

Po ožjih volitvah.

V Trstu.

Na ožjih volitvah v Trstu so bili izvoljeni — kakor ni bilo drugače pričakovati — trije socijalno-demokratični kandidatje. Ni se pa uresničilo pričakovanje socijalne demokracije, da pride na ožjih volitvah do sijajne manifestacije nje moči. Nasprotno trditi se more, da so socijalni demokratje dobili na ožjih volitvah **manje svojih** glasov nego na prvi volitvi. Pred vsem moramo konstatirati, da se teh volitev niso udeležili sami socijalni demokratje, ampak tudi krščanski socijalisti. Zdi se tudi — in socijalisti se s tem celo bahajo, češ, da so porušili disciplino naše narodne stranke — da je glasovalo za socijaliste nekoliko narodnih delavcev, ki niso bili dovolj poučeni o situaciji in o sklepnu naše stranke. Pomisliti je, da je bil sklep narodne stranke za abstinenco proglašen še le en dan pred volityami in to vsled tega, ker smo morali čakati na odločitev socijalistov glede postopanja na ožjih volitvah v pulskem in poreškem okraju. Ako se vse to uvažuje, moremo ponovno reči, da je vpsek za socijaliste zelo reven. Tu naj govore številke svoj suhi govor.

Na prvih volitvah so imeli socijalni demokratje v drugem okraju 1792, a krščanski socijalci 664, glasov, skupaj torej oboji **2456** glasov. Na ožji volitvi pa so socijalisti s kompaktnimi krščanskimi socijalci in nekaterimi našimi dosegli še le **2318** glasov, torej 138 manje, nego na prvi volitvi s krščanskimi socijalci. Vseh volilev v tem okraju je pa 11.057. Socijalistični glasovi na ožji volitvi iznašajo torej še le **peti del** vseh vpisanih volilev.

V tretjem volilnem okraju je vpsek za socijaliste še bolj neugoden. Na prvih volitvah so imeli socijalni demokratje 2178, a krščanski socijalci 499 glasov, skupaj torej oboji **2677** glasov. Na ožji volitvi pa je dobil socijalistični kandidat le **2317** glasov, torej **360** glasov manje, nego bi moral imeti ozirom na sodelovanje krščanskih socijalcev, ne glede na nekaj slovenskih narodnih glasov. Vseh volilev v tem okraju je 8031 ter iznašajo za socijalističnega kandidata oddani glasovi nekaj več, nego **četrtnko** vseh vpisanih volilev.

V četrtem volilnem okraju so imeli na prvih volitvah socijalni demokratje 1147 glasov, krščanski socijalisti pa 505 glasov, torej oboji skupaj **1632** glasov. Na ožji volitvi je dobil socijalistični kandidat socijalističnih, krščanskih in nekaj narodnih slovenskih skupno le **1329** glasov, torej **297** manje, nego bi moral dobiti v smislu gornjih izvajanj. Število vpisanih volilev v tem volilnem okraju pa iznaša 4439, iz česar sledi, da socijalistični kandidat ni dobil **niti tretjine** vseh vpisanih volilev.

Če bi pa bilo res, kakor trde socijalisti, da so porušili našo disciplino,

ker da je mnogo slovenskih narodnjakov oddalo glasove za socijalistične kandidate, potem pa je vpsek socijalistov — kar se tiče manifestacije — naravnost.... nevsepeh.

Iz vsega tega je razvidno, da glasovi, oddani na prvi volitvi za socijalistične kandidate, niso prišli od samih socijalnih demokratov, ampak po velikem delu od malkontentov, ki so imeli v misli zasedaj le poraz kamore.

Dokaza, da je Trst po veliki večini socijalističen, včerajšnje ožje volitve niso podale, a socijalisti so pridobili tri nove mandate, ne po svoji moči, vsled taktičnega postopanja ostalih strank, ki imajo skupno veliko večino volilev na svoji strani. To bodo povedano socijalistom, da si ne bodo preveč domisljali, in vsem drugim, ki vpsek socijalistov v Trstu precenjujejo.

Istra.

POREČ 24. (Volilni okraj: Motovun, Poreč). Oddanih je bilo 12.296 glasov, veljavnih 12.228. Od teh je dobil Bartoli (it. liberal) 6.424 glasov, dr. Luginja (Hrvat) 5.804. Izvoljen je Bartoli.

KOPER 24. (1. vol. okraj: Buje, Koper). Oddanih je bilo 5.768 glasov, od teh 5.718 veljavnih. Spadaro (kršč. socijal) je dobil 5.713, dr. Bennati (ital. liberal) 5 glasov. Izvoljen je Spadaro.

Zončni izid volitev v Istri.

(2. volilni okraj.)

Poreč, Motovun, Rovinj, Vodnjan.

Sekcija	Luginja	Bartoli
Poreč mesto	2	923
» Mongeb	157	11
» Žbandaj	444	15
» Tar	—	380
Orsar I.	130	399
» II. Sv. Lovrič	257	86
Višnjan I.	134	357
» II. Sv. Ivan	402	47
Vizinada I.	165	281
» II. (Kaštelir)	190	141
Motovun I.	257	330
» II. (Karojba)	741	10
Oprtalj I.	501	346
» II. (Ždrenj)	374	121
Rovinj	348	15
Vodnjan I.	356	840
» II. (Karnica)	497	46
Kanfanar	289	201
Bale	69	201
St. Vincent	330	197
	5819	6.422

Dobil je torej dr. Luginja le **603** glasov manje nego kandidat italijanske liberalne stranke Bartoli.

(3. volilni okraj.)

Pula:	Luginja	Rizzi
I. sekcija a)	366	689
I. sekcija b)	262	527
II. sekcija a)	324	286
II. sekcija b)	300	588
III. sekcija a)	375	479
III. sekcija b)	284	426
Galežan	283	558
Sišan	939	321
Mali Lošinj	375	586
Susak	141	108
Ozar	75	265
	3724	4833

Dobil je torej dr. Luginja 1109 glasov manje nego dr. Rizzi, ki je bil izvoljen. Na volitvah dne 14. maja je dr. Luginja dobil 3196, dr. Rizzi 3342, in socijalni demokrat 1240 glasov. Na včerajšnji volitvi je

dr. Luginja dobil 529 glasov več, dr. Rizzi pa 1491 glasov več nego na prvi volitvi.

Zmagala italijanstva Istre??!!

Pod tem naslovom kriči »Piccolo«, da se je včeraj na odprttem polju splošne in enake volilne pravice odločila velika bitka italijanstva. Mi pa pravimo, da je včerajšnji dan dokazal, da je italijanstvo Istre le velika laž, katero je ravno včeraj splošna volilna pravica eklatantno razkrila.

Po uradni statistiki, ki je služila vladu in parlamentu v podlago za razdelitev volilnih okrajev v Istri, je v poreškem volilnem okraju le 21.300 Hrvatov in Slovencev proti 39.900 Italijanov, torej se reče lahko, da je po tej statistiki ravno ena tretjina Slovanov proti dvema tretjima Italijanov.

Številke včerajšnjih volitev, ki jih priča na drugem mestu, (6422 proti 5819), pa dokazujo, da je v tem takozvanem italijanskem okraju 47% torej skoraj **polovica**, kar pa pomenja pri nam znanih istrskih razmerah, posebno pa ob dejstvu, da so vse občine v italijanskih rokah, nedvomno slovansko **večino** v tem okraju, tako, da se lahko z uro v roki napoveduje, da ta okraj v nadaljnji bočnosti preide v slovenske roke.

Približno isto velja za tretji istrski, to je pulski okraj. Po uradni statistiki, ki je kakor gori služila v podlago za razdelitev volilnih okrajev, šteje ta okraj 1.370 Slovencev in Hrvatov proti 3140 Italijanov, torej okroglo 30% Slovanov proti 70% Italijanov. Na včerajšnjih volitvah pa je dosegel Luginja 3724 glasov proti 4833, ki jih je dobil Rizzi. Glasovi dr. Luginje iznašajo torej 43% od vseh oddanih glasov. Če uvažujemo že gori označene istrske razmere tudi za ta okraj in še nadaljnjo okolnost, da so tudi mnogo stevilni slovenski socijalisti vsled strankarske discipline morali glasovati za italijanskega kandidata, je več nego gotovo, da je tudi ta okraj po večini prebivalstva slovanski! Italijanski »zmagi« v Poreču in Puli nista torej nič drugačega, nego začetek konca italijanske hegemonije v Istri!!

Goriška.

SEŽANA 24. (Volilni okraj: Ajdovščina - Sežana - Komen). Oddanih je bilo 8.424 glasov, od teh 8.237 veljavnih. Dobil je Alojz Strekelj (slov. lib.) 5003, dr. Peter Laharnar (slov. kler.) 3234 glasov. Izvoljen torej Strekelj.

KOMEN 24. Strekelj je dobil 70 glasov, Laharnar 2.

Kranjsko.

DUNAJ 24. Od 12 kranjskih poslanskih mandatov jih je dobila slovenska ljudska stranka 10, slovenska napr. stranka 1, in nemški agrarci (Kočevje) 1.

Štajerska.

GRADEC 24. (Gradec volilni okraj 1, notranje mesto). Izvoljen je bil dr. Pavel Hofmann pl. Wellenhof (nemška ljudska stranka).

(2. vol. okraj: mesto Gradec). Izvoljen dr. Julij vit. Derschatta (nemška ljudska stranka) s 4046 glasovi proti Rajmundu Neunteufl (kršč. socij.), ki je dobil 1782 glasov.

(8. volilni okraj: Hartberg). Izvoljen Avgust Einspinner (nemška ljudska stranka).

BREŽICE 24. (29. vol. okraj: Brežice). Oddanih 8.026 veljavnih glasov. Od teh jih je dobil dr. Ivan Benkovič (slov. radik. kmetska zveza) 4.432, Ferdinand Roš (slov. liberal) 3.595 glasov. Izvoljen je bil dr. Benkovič.

GRADEC 24. (13. volilni okraj: Bruk ob Muri). Izvoljen dekan Fran Prisching (kršč. soc.).

Moravska.

BRNO 24. (8. nemški volilni okraj). Izvoljen dr. Chiari (nemška ljudska stranka).

(16. volilni okraj: Ogr. Hradišče). Izvoljen dr. Anton Stojan (kompromisni kandidat katol. ljudske stranke in kršč. socijalcev).

(4. volilni okraj: Rožnov). Izvoljen dr. Tomáš Masaryk (kompromisni kandidat mladočehov in nemške napredne stranke).

(7. vol. okraj (nemški): Moravska Tribova): Izvoljen Hugo Albrecht (nemška ljudska stranka).

(30. (Češki) volilni okraj: Godinov) Izvoljen dr. Otokar Pražák (Staročeh).

(9. (Češki) volil. okraj: Blansko.) Izvoljen dr. Adolf Stránský (kompromisni kandidat mladočehov in naprednjakov).

BRNO 24. (10. volilni okraj (nemški): Frankstadt). Izvoljen dr. Tiefen Lih (nemška napredna stranka).

(14. volil. (češki) okraj: Kromeriz). Izvoljen dr. Jaroslav grof Thun (češka katoliška ljudska stranka in kršč. socij.).

BRNO 24. (10. volilni okraj: Prostejov). Izvoljen dr. Alojz Vrtal (kompromisni

sni kandidat starokonservativnih mladočehov in napredne stranke proti Krapki [socij. dem.].

DUNAJ 24. Od 49 poslancev Moravske jih pripada: 10 konservativnim Čehom, 3 Staročehom, 4 češkim agrarcem, 1 Čehdivjak, 10 nemškim naprednjakom, 4 nemški ljudski stranki, 1 svoboden Vsenemec, 1 krščanski socijalec, 8 socijalnim demokratom.

Šlezija.

OPAVA 24. [9. volilni okraj: Würbenthal]: Izvoljen Adolf Schilder [nemški agrarec].

[10. volilni okraj: Odrava]. Izvoljen Richard Hermansky [nemška ljudska stranka].

OPAVA 24. [1. volilni okraj: mesto Opava]: Izvoljen dr. Sommer [svobodni vsenemec].

[5. volilni okraj: Belsko]. Izvoljen Oton Günther [nem. naprednjak].

[2. volilni okraj: Javornik]. Izvoljen dr. pl. Oberleithner [nemška ljudska stranka].

Galicija.

LVOV 24. (26. volilni okraj). Izvoljen minister grof Dzieduszycki (konservativec).

LVOV 24. (21. vol. okraj). Izvoljen vit. Delniski (konser.).

LVOV 24. (Glavna volitev. 23. vol. okraj: Mielec). Izvoljen je dr. Michael Bobrinski (konservativec). (Glavna volitev. 24. vol. okraj: Jaslo). Izvoljen: pater Ludvik Pastor (poljski centrum).

(Ožja volitev. 20. volilni okraj: Novi Sandec). Izvoljena dr. Ludmil German (narodni demokrat) in Kazimir Kaczanowski (socij. demokrat).

Bukovina.

CERNOVCE 23. Ker se je vlada bala, da pride povodom ožjih volitev do izgraden, zato je izdala stroge odredbe. Mesto je izgledalo, kakor da se nahaja v obsednem stanju. Koncentrirane so bile čete in orožništvo. Po ulicah so hodile patrulje orožnikov. Vse volilne sekcije so stražili oddelki pehote in orožništva. Na glavnem trgu je bila stotinja vojakov. Vsa javna poslopja so zasedle čete. Vse prodajalnice so bile zaprte.

DUNAJ 24. Od 14 poslancev Bukovine je izvoljenih: 5 Malorusov, 5 Romunov, 3 Nemci svobodomiselne stranke in 1 socijalni demokrat.

Niže-Avstrijsko.

DUNAJ 24. [40. volilni okraj: Dunajsko Novomesto]. Izvoljen Engelbert Pernerstrofer [soc. demokrat].

[39. volilni okraj: Baden]. Izvoljen Ernest Zeiner [kršč. soc.]

(36. volilni okraj: Krems). Izvoljen dr. Emanuel Weidenhoffer [nemška ljudska stranka].

DUNAJ 24. Od 64 nižeavstrijskih poslancev jih pripada 44 krščansko-socijalni stranki, 16 socijalno-demokratični stranki, 3 nemško svobodomiselni in 1 ljudski nemški stranki.

Gornje-Avstrijsko.

LINC 24. [1. volilni okraj: mesto Linc]. Izvoljen Julij Spielmann [soc. demokrat].

[2. volilni okraj: mesto Linc]. Izvoljen Josip Gruber [soc. dem.]

LINC 24. [5. volilni okraj: Wels]. Izvoljen Josip Zaunegger [konservativec].

[6. volilni okraj: Urfahr]. Izvoljen Hans Winter [nem. ljud. stranka].

Tirolska.

INOMOST 24. (1. vol. okraj: Inomost I.). Izvoljen dr. Erler (nemška ljudska stranka).

(5. vol. okraj: Bolcan, Meran). Izvoljen dr. Perathoner (ljudska stranka).

(2. vol. okraj: Inomost II.). Izvoljen Simon Abram, socij. dem.

DUNAJ 24. Od 25 poslancev Tirolske jih 13 pripada krščansko-socijalni stranki, 6 italijanskim konservativcem, 2 italijanskim liberalcem, 2 nemški ljudski stranki in 2 socijalistom.

Solnograd.

(3. vol. okraj). Izvoljen Rucher (nemška ljudska stranka).

Južna Tirolska.

TRENT 24. (7. vol. okraj: Roveret). Izvoljen baron Malfatti (ital. liberalec) z 2704 glasovi proti dr. Zanoni (katol. ljudska stranka), ki je dobil 1784 glasov.

Rezultati ožjih volitev.

DUNAJ 23. Od 78. doslej znanih rezultatov ožjih volitev je bilo izvoljenih: 12 socijalnih demokratov, 3 krščanski socijalci, 19 pristašev nemške svobodomiselne stranke, med temi Funke, Bachmann, ki je zmagal proti vesenemu Schalku, Urban, Nitsche, Demel, 9 pristašev nemške ljudske stranke, med temi Chiari in Steinwender, dočim je referent v odseku volilne reforme dr. Löcker podlegel proti socijalnemu demokratu, 7 nemških agrarcev, 3 svobodni vesenemci, 3 vesenemci, 1 kat. centruma, 10 mladočehov, med temi trgovinski minister dr. Fořt, dr. Kramar, dr. Herold, Kaftan in Fidler, 1 staročeh, 10 čeških agrarcev, 2 češka konservativca, 3 češki nacionalni socijalisti, 1 pristaš češke državne stranke, 1 liberalen Slovenec, 1 svoboden socijalist in 1 samostojen kandidat (grof Sternberg).

BRZOJAVNE VESTI.

Državni poslanec aretovan.

MORAVSKA OSTRAVA 24. Državni poslanec Prokeš (socij. demokrat) je bil danes aretovan, ker se je umešaval v uradno poslovanje. Odvedli so ga k policijskem komisarju, ki ga je vzel na zapisnik in potem izpustil na svobodo.

Nov člen francoske akademije.

PARIS 23. Bivši predsednik tukajšnje odvetniške zbornice Darbon je izvoljen členom akademije.

Klerikalni poslanci v krščansko-socijalni stranki.

DUNAJ 23. Reichspost je priobčila izjavu klerikalnega poslanca Ebenhocha, ki pravi, da se on in 16 njegovih somišljenikov združijo s krščansko-socijalno stranko.

Delegacije.

BUDIMPEŠTA 23. „Magyar Hirlap“ piše, da bodo delegacije izvoljene v obeh parlamentih, avstrijskem in ogrskem še pred poletnimi počitnicami ter da se se stanejo meseca septembra na Dunaju.

Odhajanje in prihajanje vlakov

Državne železnice

Veljaven od 1. maja 1907 naprej

Odhod iz Trsta (Campo Marzio)

Trst—Rovinj—Pula (Dunaj)

5:30 0 Herpelje—Rovinj—Pula.
7:20 0 Herpelje—Divaca—Dunaj.
5:30 0 Herpelje—Rovinj—Pula.
4:15 0 Herpelje—Rovinj—Pula (Divaca—Dunaj).
7:10 0 Herpelje—Divaca—Dunaj.
(Kanfanar—Rovinj: 6:50, 9:20, 3:15)

Ob nedeljah in praznikih: 2:15 Boršt—Draga—Herpelje—Divaca.

Trst—Buje—Poreč.

6:10 0 Koper—Buje—Poreč in medpostaje.
3:10 0 Koper—Buje—Poreč in medpostaje.
6:15 0 Koper in medpostaje (le do Buj)

Trst—Gorica—Jesenice—Celovec—Beljak—Monakovo
6: 0 do Gorice in medpostaje (Prvačina—Ajdovščina: 9:57)

7:25 B Gorica (Prvačina—Ajdovščina 9:57) Jesenice—Beljak—Celovec—Praga.

3:05 0 Općine—Gorica (in medpostaje) Jesenice—Beljak—Monakovo.

2:50 0 Općine—Gorica (in medpostaje) (Prvačina—Ajdovščina: 3:27) Jesenice—Celovec.

4:25 B Općine (vlak se vstavi samo za vstop) Gorica (in medpostaje) Jesenice—Beljak—Celovec—Praga

5:00 0 do Gorice in medpostaje.

7:30 0 Općine—Gorica (Prvačina—Ajdovščina).

8:30 0 Općine—Gorica—Jesenice—Beljak.

Ob nedeljah in praznikih: 1:25 0 do Gorice (Prvačina—Ajdovščina: 4:20)

ODHOD iz Gorice v Ajdovščino: 9:15, 2:45, 9:00.

Prihod v Trst.

Pula—Rovinj—(Dunaj)

7:45 0 z Dunaja—Divaca—Herpelj in medpostaj.
2:45 0 iz Pule—Rovinj—Herpelj in medpostaj.
1:35 0 z Dunaja—Divaca—Herpelj in medpostaj.
3:45 0 iz Pule—Rovinj (Divaca—Dunaja) Herpelj in medpostaj.

7:25 0 iz Pule—Rovinj (Divaca).

10:25 B iz Pule, Rovinj (Divaca—Dunaja) Herpelj.

Ob nedeljah in praznikih: 9:25 iz Herpelj in Divaca.

Poreč—Buje—Trst.

9:20 0 iz Buj, Kopra in medpostaj.

12:45 0 iz Poreča, Buj, Kopra in medpostaj.

9:35 0 iz Poreča, Buj, Kopra in medpostaj.

Monakovo—Praga—Celovec—Jesenice—Gorica—Trst

7:25 0 iz Monakova, Celovca, Jesenice, Gorice, Općin itd.

7:58 0 iz Gorice in medpostaj.

1:55 0 iz Prage, Dunaja, Celovca, Gorice.

2:00 0 iz Celovca, Triba (Ajdovščine) Gorice, Općin.

6:40 0 iz Monakova, Beljaka, Jesenice, Gorice, Općin.

8:10 0 iz Prage, Celovca, Beljaka, (Ajdovščine) Gorice.

11:10 0 iz Prague, Celovca, Triba, Gorice, Općin.

Ob 1 edeljah in praznikih: 9:50 0 iz Gorice (zveza z Ajdovščino) in medpostajami.

Južne železnice.

Odhod iz Trsta (Piazza della Stazione)

v Italijo preko Červinjana in Benetek.

1:47 B preko Červinjana in Benetke, Rim, Milan, Videm, Ponte, Čedad in B do Kormina (Corfus) preko Nabrežine.

1:50 0 preko Červinjana in Benetke—Milan (se zvezo na Videm in Čedad).

5:20 B preko Červinjana in Benetke, Milan, Rim (se zvezo na Videm).

V Italijo preko Kormina in Vidma.

5:35 B preko Nabrežine v Kormin, Videm, Milan, Rim.

5:55 0 v Kormin (se zvezo na Červinjan in Ajdovščino) Videm, Benetke.

9:00 0 v Kormin in Italijo (se zvezo na Červinjan).

4:18 0 v Kormin (se zvezo v Ajdovščino) Videm, Milan itd.

8:00 B v Kormin in Italijo.

9:05 0 v Kormin (se zvezo v Červinjan).

Do Gorice—Kormina—Červinjana.

5:00 0 do Gorice, preko Nabrežine (se zvezo v Ajdovščino).

1:00 0 do Kormina preko Biva.

9:05 0 do Kormina (se zvezo na Červinjan).

Trst—I. jubilna—Dunaj (Reka-Zagreb-Budimpešta) Ostende.

7:55 B v Ljubljano, Dunaj, Reko Zagreb, Budimpešta

7:55 0 v Ljubljano, Dunaj, Zagreb, Budimpešta.

6:00 0 v Ljubljano, Dunaj, Reko.

6:35 B v Ljubljano, Dunaj, Ostende, Reko.

6:35 B v Ljubljano, Dunaj, Zagreb, Budimpešta,

11:25 0 v Ljubljano, Dunaj, Zagreb, Budimpešta.

Ob nedeljah in praznikih: 2:45 do Kormina; 3:55 do Nabrežine.

Prihod v Trst.

Iz I. ailje preko Červinjana in Kormina.